



İst. Cam İşleri Sendikası  
Yan İhtilaf İhtilaf İhtilaf İhtilaf  
N. SEKER, H. KARA  
L. AK Ç. Gider  
Başlılığı yer  
TÜRKİYE TİCARET Matbaası

# CAM İŞ



İŞÇİ ARKADAŞ  
Bu Gazete senin malındır.  
Bundan istifade etmişin bil  
Ve SENDİKANA üye ol

Gayri Siyasi, İhtimai ve Mesleki Gazete

Yıl 2 SAYI : 14

Her Ayın 1 inde çıkar

Paşabağçe — İstanbul

Adres : Cam İşleri Sendikası, 1/ARALIK/953 Fiyatı : 18 Kuruş

## Büyük Kurtarıcıyı Toprağa Verdik



Çenaze Merasiminden bir resim : Tabut mehtemçiklerin elleri üstünde

«10 Kasımda Anıt Kabirdeki son ikametgâhına gömül-  
müş Ölmek Atatürk'e muhteşem bir tören yapıldı»

### ATATÜRK

Bu Millet sinesinde doğurdu seni  
Otuz yıldır dünyaya duyurdu seni  
Ruhunla bu milletin, din'e sesini  
Can verir istimeğe bir nefesini.  
Gençliğe armağan, nutkun lür senin  
Cumhuriyet in büyük lutundur senin  
Türkün göz yaşarlar islatır topra-  
nı.  
Ruhun Kalbimizdir ölmez belletin.  
Kıyamadık, koymağa toprağı seni  
Kıyamadık vılanda sokmağa seni  
Dil uzattı dediler, bir kaç serseri,  
Gençliğe onları ezdi, yükseltti seni.  
Türkü Çihan taşın, ilkindü senin  
Bu millet bu vatanda her yaşar, senin  
İzinden yürüyor ettiler yemin  
Anıt Kabir'de rahat etsin bedenin.

Dr Lütfi Atay  
10.11.953 Saat 9:05

## PAŞABAĞÇE DISPANSERİ

İşçi Sigortaları Kurumunun  
Boğaziçideki bu sağlık tesisi; tera-  
giniz ve hacminde riğnen fera-  
gide çalışmaktadır. Kurul-  
duğu gündün, bu güne kadar  
muhtelif muhtelif sıkıntılara;  
güçsü gelen bu teşekkülde;  
gerek işli personelin, gerek-  
se idari personelin hakkı bu-  
yuktur.  
Görünür her saatinde otomat-  
tik makine gibi çalışsın bu dis-  
panser idari ve işli kısımları.

bir araya toplayabildiği gün  
daha verimli olacaktır. Sigor-  
da mevzuunun teferrüatı ile  
görülmektedir, ufak tefek pürüz  
öğrenilmesi, sigorta ile  
öğrenilmediği takdirde, sigor-  
ta ile ilgili arası karışıklık an-  
layışlar dolayısıyla mümkün o-  
lmamaktadır.  
Bölgesi dahilindeki iş yerine  
ve işçi arkadaşlarına mümkün  
olan her türlü imkânları gös-  
teren Paşabağçe Dispanserine  
(Devamı 3 de)

15 şecedenberi Etnografya  
müzesindeki muvakkat kabrin  
te bulunan Atatürk 10 Ka-  
sımında Memleketin her tarafın-  
dan gelen heyetler Memleket  
leri gelenlerini örüü niensup  
larının ve-banlerce Ankaralı  
m-uz-uz mevasimle Anıt Ka-  
birdeki son makberesine nak-  
ledilmiştir.  
Büyük Ata, Millet sana min  
netardır.

### TESELLİ

Sendika Memurumuz Pa-  
şabağçe fabrikasında çalış-  
mış üye mevcudumuzu çıkar-  
mış 1190.  
Sicilden saat ücreti ile  
çalışan daimi işçi mevcudun-  
un rica ettiği, soyadları,  
1200.  
Şu halde sendikamız  
üye olmayan 10 işçi var.  
Peki, amma, bu iş yerin-  
de bir işçi (!) sendikamızın  
daha mevcud olduğunu  
söylüyorlar. Bunun mevcud-  
u kaç acaba?  
Bize öyle geliyor ki bir  
kısmı münevver (!) akılır,  
har kenisi kendilerine ge-  
lin güvney oluyolar.  
Eh, teselli iyi bir şeydir.  
İSÇİ

**İHBAR**  
3. üncü sayfa da

## Prim mevzuu hal volumuna giriyor mu

Paşabağçe Site ve Cam fab-  
rikalarının uzun zamandanber-  
li sürümecinde birikilen pi-  
rim işi sayın murahhas aza  
Yakın zamanda teşkilâtı-  
Yakup Bevin direktörlüğü hal-  
zin da görüne müracaat e-  
dilecek üzere bulundugunu düşü-  
memnuniyetle haber almış bu  
Lüzumlu görülenlerden  
ra bir neticeye varılacak ve  
1954 başında pirimin bütün  
mensuplara teslimi görüle-  
cektir.  
Bu işi gerektiren  
renleri şimdiden candan te-  
hisat etmek üzere Siel Müd.  
Halis Dirimos kontrol Rifat  
Arıbal ve plânlaşma şefi Hü-  
nü Uraydan müteşkil işve-  
menli eder.

## Yüksek Hakem Heyeti

16 ağustosa tarihinde Takdim  
de yapılan bir kapalı salon  
bul Sendikacılarından bir ka-  
çını mahkemeye vermiştir.  
heyetinin verdiği kararlar pro-  
testo edilmiştir.

İstanbul Sendikacıları ko-  
nuşmalar yapılmış ve tem-  
ve açılmış kütlenin görüşün-  
de aktıkları belgeleri Topya-  
lanlarda söz alanlardan Sendi-  
kamız Başkanı Hasan Türk-  
ve sekreter Cemil Gider'in bu  
konucularından sonra Savçe-  
ğe çağınlarak ifadeleri alın-  
mıştır.

Türkiye istenen ceza bir sa-  
ne hapisten başlamaktadır.

Şimdi ise yüksek hakem

## Boğaziçi işçilerinin derterli ve işçi sigortalarının durumu

Yazan: Lütfi AK

Derd denize yalnız aile du-  
rumumuzun derterli hatırıma-  
za gelmemel. Larızın derdi,  
hıymızın olduğunu kabul e-  
der de 10 arkadaşın kedeliği gü-

## ÇUBUKLU ŞUBESİ KONGRESİ YAPILDI

Sendikamız Çubuklu Kongre-  
resi 28/11/953 Pazar günü sa-  
at 14 de şube Lokalde yapı-  
ldı.  
Karşılıklı anlayış ve sakin  
hava içinde cereyan eden kong-  
rede,  
Çubuklu işverenin iş ayıkla-  
ması ve senelik işli mevzuun  
da anlayış hareket etmesi de  
mennisinde bulunulmuştur.

Bilhare seçimele geçilmiş  
idare heyetini  
1 — Hasan Serter  
2 — Mehmet Aksoy  
3 — Hilmi An  
Yedek Üyeler:  
4 — Vedat İşler  
5 — Mehmet Göçmen  
seçimlerinde. Hepsine başarı  
lar dileriz.

## SAĞLIK BAHİSLERİ Sosyal ve Meslek Hastalıkları

Yazan : Dr. TARIK KIRATLI  
Dahiliye Mütahhassısı

Bugünden itibaren sayın okuyucularımıza ve bilhassa işçi kardeşlerimize sağlık ve meslek hastalıklarının mahiyeti, sırayı ve insanlar üzerinde yaptığı tahribat ile de korunma çareleri hakkında temir etmek vafazisi büyük bir sempati ile üzerine almış bulunuyoruz.

Cam-ış aleisinin hakkındaki göstermiş olduğu yakın alakadan dolayı teşekkürlerimi sunarım. Gazetemin inşaat ve idamesi hakkında cümlemize hayırlı başarılar temenni ederim.

Sayın okuyucularım, sosyal hastalıkların başında (verem) gelir.

İnsanlar üzerinde geniş tahribat yapan yalnız menekletimizde değil bütün dünyamda umumî bir hastalık olarak tasvir edilebilir. Ben ilk olarak az çok hezîmlim malûm olan bu hastalığın bahsedildiğinden. Bundan sonrada sırasıyla diğer önemli hastalıklardan mümkün olduğu kadar açık bir ifade ile anlatılmaya çalışacağım.

### Verem Hastalığı

Verem sosyal hastalıkların başında gelir demiştik. Hakikaten bu hastalığın insanlar üzerinde yaptığı tahribatın mahiyeti incelenmiş, safahatı ve eşkâli tetkik edilmştir. Keza veremin mikrobi bulunmuştur. Fakat hastalığın tedavisinde son zamanlarda önemli ilerlemeler kayıtlı olmakla beraber verem mikrobunun ölüme hastalığı şifa eden bir ilaç keşif olunmamıştır. Bu sebepten veremden ölenlerin sayısı tutulmuş istatistiklere nazaran diğer hastalıklardan ölenlerin miktarından fazladır. Keza veremle savaş memleketimizde diğer yabancı memleketlerdeki veremle yapılan savaşlara nazaran daha geri olduğundan ölümlü sayısı onlara nazaran yukselmiştir. Bir fikir edinmek için İstanbuldaki akciğer vereminden 1931 senesinden 1939 dahil 9 sene zarfında ölen leri cetvel halinde gösterelim.

Yıla	Sene	Mutlak sayı	10.000 nüfusa oranın
1931	1827	22	22
1932	1488	20	20
1933	1278	17,2	17,2
1934	1419	19,1	19,1
1935	1438	19,4	19,4
1936	1401	18,9	18,9
1937	1422	19,1	19,1
1938	1345	18,1	18,1
1939	1388	18,7	18,7

Senede ortalama 10.000 nüfusa nisbeten akciğer vereminden ölen 18,7 dir. Anadolu'da 20 vilyette 10.000 nüfusa nisbeten veremden ölen 16 dir. Yabancı memleketlerde bu nisbet çok düşüktür. Faraza harpten evvel Almanya'da 1936 da ölüm 6,8 dir. Harp görmemiş refah içinde yaşayan memleketlerde bu nisbet sifira düşmüştür. O halde bizde yabancı memleketlerdeki gibi ölüm nisbetini sifira düşürerek savaş başlamladık. Biz bu iş için geç kalmışızdır. Memleketimize henüz esaslı bir verem savışı kurulmamıştır. Sağlık Bakanlığının açtığı birkaç yüz yataklı sanatoryum, hastanelere ek pekaz yataklı verem pavyonları poliklinik yapan dispansyerler İstanbul Verem (Savaş) Derneğinde sanatoryum ve dispansyerleri ilâve edecek olursak yine bu hastalığa karşı tamimkâr olmadığımız önka dörtte birini cevap verebildiğimizi görürüz. Bu iste en büyük rolü hekimler oynayacaktır. Pratisyen hekim daha veremle karşılaşıyor. Mütahhasss hekimler ise tedavisine mecbur olduğu hastalıklar arasında verem birinci sırada geliyor. Aile hekimleri alınca çocukları ve gençleri ile alâkadar olup felâketi önlemeye çalışıyor. Okul hekimleri talebelerinin rahatsızlıklarında arasında datma veremini araır. Fabrika hekimleri yalnız işçiler arasında bu hastalığı tedavi etmekle değil aynı bunları ve ailelerini veremden koruyacak tedbirleri aldılmakla mükellefler.

Hükümet tabii, Belediye hekimleri keza veremi aramak zorundadır. İşçi Sigortaları Kurumu ise pek yeni bir mahziye sahiptir. Pek az yataklı Makle Sanatoryum veremli işçi kardeşlerimize کافی gelmemektedir. İşçi halde veremle savaş büyük bugünkü hastalara cevap verecek durumda değildir.

Verem savına büyük bir gelişme sağlayacak olan sosyal sigorta ve işçi verem sigorta knunlarına ihtiyaç vardır. Bu hususta mebus hekimlerin bilgili himmetlerini bekliyoruz.

### Verem Mikrobu

Verem intanı yani ateşli bir hastalıktır. Mikrobu ilk defa (R. Koch) tarafından keşif edilmiştir bir basildir. Altının lamine izafeten kok basildir denilir.

(Arkası var)

## Mevsimin Dolayısıyla

Kış mevsiminin birden baskırması ile Paşabahçe fabrikasındaki çalışma durumuna ve niden göden geçiren sendika işçilerin çalışma yerlerindeki etkilerle yapıp ihtiyaçları tesbit ederek Umum Md. İnce bildirmiştir.

## Sendikamızın yaptığı sosyal yardımlar

İstanbul Şişe ve Cam İşçileri Sendikası üyelerine geçen ay beş bin lira civarında ve ucuz fiatla kömür ve soğan tevzi etmiştir.

Bu ay içinde de yine üyelerine beş bin lira civarında lakt tevziye başlamıştır.

## Üye Mevdudu

Paşabahçe Şişe ve Cam Fabrikasındaki saat ücretli çalışsan 1200 daimi işçi vardır.

Bu mevdudu 1190 ni yani yüzde 94 ü Sendikamıza üye bulunmaktadırlar.

İstanbul Şişe ve Cam İşçileri Sendikasının subeler de dahil mevdudu 1500 civarındadır.

## Paşabahçe Sigorta Dispan- syerinin otomo- bil ihtiyacı temin edildi

Uzun zamandan beri hasta a-balarının bozuk olması sebebiyle hasta işçiler sıkıntı çekmekte idiler.

Bu ay içinde bir Ambolans ve bir de kapıkavacı yeniden alınarak dispansyerin otomobil ihtiyacı halledilmiştir.

## Goble Akort tarifeleri

Uzun zamandan beri üzerinde etkiler yapılan Goble Akort tarifelerinin aksak taraflarının tesbiti sendikamıza mamlanmıştır.

İsverenle bugünlerde bir top lantı yapılacaktır. İsvereni bu toplantıda İna-lık Şefi Avni Kâhyavoğlu temsil edecekdir.

Goble İşçileri tarife mevzu undaki misbet bir anlayışa varılmasını sabırsızlıkla beklemektedirler.

1954

RAHMİ ALP

Cep Takvimlerini  
sendikadan temin  
edebilirsiniz

## Bayan İşçi Arkadaşlara Öğütlerim

Kitim : II

## KADIN HASTALIKLARI

Dr. Naci BUCUĞUĞLU  
İşçi Sigortaları Paşabahçe Dis-  
panseri Nesyale Mütahhassası

1) Rahim Kanseri: Rahim kanserleri ekseriyetle adettin kesilmiş, üstzerin bir kaç sene gecmiş yani yaşlı şahıslarda olur. Gayri mutanzam pis kokulu, koyu kahve rengi telvisi şeklide eknamama ile başlar. Bu durumla gelişen olan kanser, rahim ağzi nasıni harab etmiş, iş kışılarna doğru ilerlemiş demektir. Muayenede rahim ağzi adete bir misir koçanına dokunuluyormuş hissini verir. Derhal kanar. Çok şiddetli sancı yapar. Bel agrisi, çekilyormuş gibi kasık sancıları insanı çok mutazzarr eder.

Aletle muayenede rahim ağzi adete bir yanardağ krateri gibi girintili, çukantılı kırmızı sarımtırak renkte dir. Çerez pütür pütürdür.

Sebebi malum değildir. Daha ziyade çok tahribat, ve irsi denilemektedir. Bazı bayan arkadaşları çocuk doğürmek için kullandıkları muhteelif basileler çalsına neticesi husule getirdikleri tahşisler başka amillerdir.

En çok görülen rahim ağzi kanserleridir. Sıra ile rahim gövdesi, yumurtalık gelir.

Yayılmış: yolla olur.

a) Kan yolu ile: temas etmiş olduğu nesici eriten kanser hücreleri kan yolu ile diğer bir yer gider. orada normal nesice girerler... onuda eriterek oraya yerleşirler...

b) Temas yolu ile: birbirine sürtilen nesiclerden birisinde kanser varsa, sürtilme ile öteki nesice erir. Aftede olur.

c) Lenf yolu ile: Buada aynı kan yolunda olduğu gibi mikropulu nesiclerin başka yerde nakledilmesi olur.

Bunların içinde en tehlikesi kan yolu ile olan nakillerdir. Adetten kesilmiş arkadaşların en ufak bir rahatsızlıklarında hekim arkadaşsa muayene olması mefaati iktizasındadır.

Çeşitleri: Bu bakımdan iki kısma ayrılır.

1) Primer:

2) Secondaire:

1) Primer olanlar: Tenasül cihazından menseni a-

2) Secondaire olanlar: Kan, lenf yolu ile başka bir yerden gelenlerdir.

Tedavi:

Bugün tıp dünyasında mikrobi biliminyen bir hastalığın tedavisinde yaktur denir. Şurasını hemen bildireyimki; erken yakalanan vak'alarda şifa nisbeti % 95 dir.

Biz tedaviyi iki yönden mütalâa edeceğiz.

1) Cerrahi tedavi: Bu gün operasyon yani bıçak erken vak'alarda kesin neticeye varmaktadır. Kanseri nesicle beraber civandaa nice temizlenirse nüktas ilâhi de kalmamaktadır.

2) Sıa tedavisi ve Radyum terapi: Kanseri nesic ler icerisinde konan radyum plâkaları parçalamakta, o kısmı yakmaktadır yayılmamaya mani olmaktadır. Bazı hallerde ameliyatı hazırlamak için evvelâ bu tedavi yapılmaktadır. sonra cerrahi müdahaleye geçilmektedir.

Dünyada iş yerlerinde yapılan istatistiklerde görülmüştür ki, yakarı tenefüs yolları hastalıkların icerisinde işçilerimiz Brons kanserleri, en fazla görülen cinasdır. Tozlu ve ısıtlı yerlerde çalışan işçi arkadaşlar çok dikkatli olmalıdırlar. Rahim kanserleri en az tesadüf edlenidir...

(Devamı var)

Birlerce ev kadını gibi ben de yalnız yeni mubek margarini Vita'yı kullanıyorum

Lezzetli, sağlıklı ve hijyenik bir olan Vita margarinini her pazarın her pazarında erke, çocuk, Vita hermanları ve %100 doğal yağdır.

Bütün ev kadınları bu margarinle her gün kokmuş olurlar.

Tabii yağlardan sakıncası

# Sigorta

Yazan : SİRİ KARDES

Büyük Millet Meclisi 8/6/1936 yılında kabul ile 15/6/1936 tarihinde nesreylemiş b.c.turduğu 148 maddelik (3008) sayılı iş kanunu ile iş hayatında mülkin bir devrimin açılmasını ve hıllahsa işçinin çalışmasını, sağlığını kanunî teminat altına almaya hedef tutmuş bulunmaktadırlar.

O günün ihtiyacıyla göre hazırlanan b. kanun 9 faslı hüva etmekte, işçi ile işveren arasındaki münasebetlerin tamzimi ile derpis eylemiş durumdur. Bu kanunun 7 inci faslı sosyal yardımlardan bahsetmektedir ki bizim konumuz daha ziyade bu olduğundan bu bahis üzerinde durmayı faydalı görmeekteyiz.

İş Kanununun 100 üncü maddesi ile iş kazalarıyla meslek hastalıkları analık, ihtiyarlık, isten kalma, hastalık, ölümlü hallerine karşı yapılacak yardımlardan ve Devlet tarafından bu hususta kurulacak teşkilattan bahsetmektedir. Yukarıdaki maddede zikri geçen kanunlardır:

1 — İş kazalarıyla, meslek hastalıkları ve analık sigortası 4772 sayılı kanun. 86 maddede halinde, 7/7/1915 senesinde nesredilmiş ve nesri tarihinde 6 ay sonra gereken hazırlıklar kamil edilince tatbik mevkinde konulmuştur.

2 — 5417 sayılı İşçilerin Sigortası Kanunu işle 44 maddelik olup 8/6/1949 tarihinde nesredilmiş ancak 1/4/1950 yılında da yürürlüğe konulmuştur.

3 — 5502 sayılı hastalık ve analık sigortası kanunu işle 10/1/1950 yılında nesredilmiş ve fakat yine aynı kanunun 44 üncü maddesi delâletliye ancak 1/3/1951 tarihinde ilk defa İstanbul ve çevresinde tatbik sahasına konulmuş bulunmaktadırlar.

Bu son kanun işle hayatında mühim bir yer tuttuğundan ve en ziyade bu kanun hükümlerile karşı karşıya gelmekte olduğumuzdan, hem analık ve hem de hastalık problemlerini ihtiva eden 5502 sayılı hastalık ve analık sigortası kanununun önce bahsetmeyi ve müteakip yazılarımızda diğer kanun ve mevzuatı ele alarak incelemeye uygun görmeekteyiz.

## Hastalık ve analık sigortası nedir?

İş Kanununa tabi işyerlerinde çalışan işçi ve hizmetliler hastalandıkları ve kadın işçilerle erkek işçilerin karıları doğum yaptıkları zaman bunlarla gereken sağlık yardımlarını yapmak, ilaç ödemek vermek suretiyle bu gibi işçi ve hizmetlilerin yardımlarına kosmaktaadır.

Bir sigortalının sıhhatte iken çalışması kolaydır. Lâkin hastalandığı zaman iş görme kabiliyetini kaybedeceği gibi tedavisini yaptıracak ve çalışmadığı günler geçen kendisinin ve gerek aile fertlerinin geçimini temin edecek parası da bulunmayabilir. Kişî İşçi Sigortalıları Kurumu sigortalının bu anda yardımına kosacak, kendisini evinde yuva kurulumun sağlık tesislerinde muayene ve tedavi edecek ve iş göremediği günler için günlük kazancının bir kısmını ödeyecektir.

**Hastalık sigortasından kimler faydalanamaz?**  
Aşağıda yazılı işçilerle hizmetliler hastalık ve analık sigortası kanununa göre yapılacak yardımlardan istifade edemezler.

- 1 — Ziraat işlerinde çalışanlarla deniz ve hava işçileri,
- 2 — Başka kanunlarla Devlet Sağlık Yardımlarından faydalanırlar.
- 3 — En çok 30 gün devam edeceği anlaşlan süreksiz işlerde çalışanlar.
- 4 — İşyerinde çalışan çatı altında yaşayan ve işverenin işlettığı işyerine karşı kanunî çocukları, ana ve babası ve kardeşleri.

(Mübadi gelecek sayıda)

# TARİŞ

İzmir İncir, Özüm, Pamuk ve Z. Yağı Tarım Satış Kooperatifleri Birliğinin mamulleri alımeti farikasıdır.

## Tarık Mamulleri

Z. Yağı, Sabun, İncir Özüm, Sarap Sirke, Özümbal, Pamuk, Pamuk çekirdeği.

**TARİŞ** bu emtiyayı ortak müstahfâlinin alıp feni ve sâhî tesisatında güzel ambajlarla ihracatına itina ile husuleyleyip her keseye elverişli ve teminâtı olarak **TARİŞ** markası altında satılır.

# AKTÜALİTE

## Haberleri

### Türkiyede:

1 — Ramanda petrol araştır-malarına hız verilmiştir. Bir Amerikan firması, muayyen bir müddet için imtiyaz olarak çalıştırarak teklifinde bulunmuştur.

2 — Türkiye'nin bazı bölgelerinde yerli mahsul olan seker pancamından faydalanan işçilerin 6 seker fabrikasının temeli atma törenleri sırası yapılmaktadır. Bunlardan Amasya ve Kütahya atılmıştır.

3 — Devletin yabancı sermayeye müsadde etmesi üzerine ilk defa bir tesviye firması unlu maddeler, makarna fabrikasını kurmak için teklifler yaptırmaktadır.

4 — Meclidiyeyükünde yapılan ilk parti işçi evlerinin bitmesi üzerine törene açılmış yapılmış ve evler kur'ada isabet eden işçi arkadaşlara dağıtılmıştır.

5 — İstanbulda yapılmışa dışınunün tünel ve asma köprü mesesi artık bir gün meselesi haline gelmiştir. Esas tesbit edilmiş, teferatları tutulmuş edilmiştir.

6 — Yürüde her türlü inşaat faaliyetleri ama maddelerinden cimento yeniden açılacak fabrikalara tamamen yurtdışinden temin edilmiş olacaktır.

### Dünyada:

1 — Fransa ve İngilterede matbaa işçilerinin ücretlerinin artırılması hususunda yapmış oldukları grev neticesinde mezkûr memleketlerde bir kaç gün gazeteler çıkmamıştır.

2 — Bu gün harb sonrası Rusya Almanyada inşaat sanayii kadar ilerlemiştir ki; umumi iş saatlerine nisbet edildikde 1 günde âdetâ bir apartman yapılmışa mümkündür. Çarlsken ve sistematik çalısan bir milletdir doğrusu.

3 — İtalyada hıllahsa sanayisi gelişmiş bulunduğu simali İtalyada işçi basımlarından esepere zarar vermemiştir.

4 — Atomik sabâda atomik motorlar, otomobillere de tatbik başlanmıştır.

Diğer taraftan plastik otomobiller inşaat edilmiş ve sanayi bölgelerinde teşhir edilmiştir.

### Pasabahçe Genlik Kulübü

İstanbul Fatih Gürës Kültüründe 14/15 Kasım 1953 te yapılan ferdi görüş müsabâbaları:

- 62 kilo: Muzaffer 3 üncü.
- 67 kilo: Muhiittin Payıtoğlu 4 üncü.
- 79 kilo: Ahmed Emniyetli 4 üncü olmuşlardır. Heriki müsabâbalarda daha hayırlı muvaffakiyetler dileriz.

### Pasabahçe dispenseri

(Baştarafı 1 de)

ve hıllahsa bu yükün en ağırını omuzlarında taşıyan her arkadaşlara hayatta dalmışa sâhâ ve muvaffakiyetleri dile-ri.

N. B.

# İHBAR

«İstanbulda bulunan Cam İmalâthanelerinin bir çoğuhâla 18 nci asır andracak birkaç asırlık çalınamakta, işçilere basık yapılmakta, kanunî müteyâdeleler hiçe sayılmakta, kanunların bahis olan işçiler kapı dışarı edilmektedir. Patronların bir derbeyi edası ile düğünler hareket ettirmeleri artık kanunla cevap veremiyor zamanı gelmiştir. Bölge Çalınam Müdürlüğünün de işle büyük ölçüde önemiyet vermemesi factamın devedini sağlamaktadır»

Yazan: Nevzi Seker İst. Cam İşçileri Sen. İdare Heyetinde.

İstanbulda; Bakırköy Kartaltepe, Bakırköy Östün Edirnekapı, Tekfir Sarayı, Cibali, Fener Hayri Hürer, Çubuklu, Topkapı cam imalâthaneleri ve birde Türkiye'nin en büyük işçiler ve cam fabrikaları Pasabahçe olmak üzere dokuz cam yapıya yer mevcuttur. Ayrıca günlerde açılacaklar veyahut yakın zamanlarda kapalı olanlar vardır ki onlar bu mevzuada dahil değildirler.

Birkaç nüsha devam edecek olan bu yazılarda; her imalâthaneyle teker teker ele alarak burularda çalışanların durumlarını izata çalışacak ve Bölge Çalınam Müdürlüğünü bir ihbar mahiyetinde takdim edeceğiz.

Bu imalâthaneler içinde öyleleri vardır ki, işçi temsilcisi yoktur. Kanunda yazılı, çalınam işçinin yaş hadüine riayet yoktur.

Bu imalâthaneler içinde vergi kanununa riayet etmemişleri, sunu primlerine riayet etmemişleri, ücretli hafta kanununa tam tatbik etmemişleri vardır.

Biz bu seri yazılarda bunları alkışlarımda önüne sermeye çalışacağız. Bundan sonra cam yapmak ve yaptırmakta alâkâlılara ve kanunla tatbik edenlere düşer.

### 1 — Çubuklu Cam İmalâthanesi:

Pasabahçeden Çubukluya giden yolun alt tarafına ve Petrol Ofisi tesislerinin üst kısmında düğün tarafları içerisinde nisbeten bu imalâta müsâit bir yerde yapılmıştır.

İstanbul Cam İmalâthaneleri içinde burası değeriyle mukayese edildiğinde fakat durumdaki olduğu görür.

Bir zamanlar temsilcileri isten atan iş elbise ve ayakkabısı vermeyen bu işçeri sahipleri, iki seneden beri bu huyundan vaz geçmişlerdir.

Çubuklu imalâthanesinde; muntazam yıkıma ve soyunma yeri, yemek yeme yeri mevcut değildir.

Ücret ödeme ve ücretlerle ilgili mevzuatları riayet-kârdırlar.

Cam kirâğı yıkıma ve belediyenin ilgili mevzuatına göre tesbit vastası koymak içker eder.

### 2 — Fener Hayri Hürer Cam İmalâthanesi:

Fenerde bulunan Hayri Hürer'e ait bu cam imalâthanesi İstanbulda mevcut cam imalâthanelerinin en berbatıdır.

Bir zamanlar işçiler olarak çalışan ve işçilerin kahır cesafını yıllarca geken Fener imalâthanesi sahibi Hayri, geçmiş unluşmasa benzer.

Fener cam imalâthanesinde İstanbulda hiç bir cam imalâtinin tatbik edilmiş bir usul tatbik edilmiş mi? Şaat çalınam iş kanununda cam imalâtinin düğün 8 saatten fazla çalışılmama, kaydına rağmen bu işveren kanuna fâlan almıştır.

Türkiye hudutları dahilinde, Türkiye iş kanununa tâbi her iş yerinde mevzuat nisbetinde hiç senede bir temsilci işçilerin seçimi mecburiyetinin mevcut olmasına rağmen, bu iş yerinde kurulduğundan beri temsilci işçileri seçimi yapılmamıştır.

Yakın zamana temsilci işçileri seçimi için faaliyetleri başlatmıştır. Bu işçilerin temsilci ve sendikamız Cibali temgesi bu fabrika işçilerinden ve sendikamız patron tarafından derhal işinden alınmıştır.

Bir işçinin emsaline bir örnek olan diye kovulduğu ve işyeri hareketle tevessül edecek her işçiyede aynı şeyin yapılabileceği işveren vekilleri tarafından tehdit yolu söylenmektedir.

Hayri Hürer cam imalâthanesinde Cumhuriyet Hürer işçileriyle tam ödenmiştir. Bayram işçileriyle tam ödenmiştir. İşçilerin mevzuatına ve işçeri sâhî ismini Defter-i Vergiye mevzuatına ve işçeri memuru ile tesriki mezarlığı bildirdiğimiz) bir maliye memuru ile tesriki mezarlığı hazineye zarar vermektedir.

Yaparak memuru olan bu zat ayrıca Hayri Hürer'de vergi kaçakları ile muşavirlik yapmaktadır ve menfaatinde emmektedir.

Bu zatın arşivinde işçilerle tehdit yolu sözleri söylediği isbat edilebilir.

Soyunma, yıkıma, yemek yeri yoktur. İşçiyer iş ayakkabısı ve işçeri elbisesi verilmese.

Çalınam şartları ilgili kanun mevzuatlarına aykırıdır.

(Devamı var)





# CAMİŞ SPOR

## FUTBOL



Pasabahçe (A) Futbol takımı

## Pasabahçe Gençlik Kulübü Kongresi yapıldı

Pasabahçe Gençlik kongresi 28/11/93 günü saat 19 da Yorgonun kahvesinde yapılmıştır.

Kongre Başkanlığına Hasan Türkay Başkan Vekil'leri ve Katılıplılara Dr. Naci Buçukoğlu Sadettin Arseven Nuri Ergün seçilmiştir ve kongre açılmıştır.

Faaliyet rapuru ve tenkitletirin hitamında sonra seçilmiştir.

re seçilmiştir ve aşağıdaki arkadaşlar idare heyetine seçilmiştir. Hepsini tebrik eder ve muvafakiyetler dileriz.

İdare Heyeti

- 1 — Aristo Zukoşulup
- 2 — Sami Şansal
- 3 — Sadettin Arseven
- 4 — Hayri Turan
- 5 — Zeki Tongur
- 6 — Bahattin Şişman
- 7 — Kasım Ergör



Profesyonel takımdan Fenerbahçe takımı

## B. Terbiyesi İstanbul Bölge Müdürlüğü

2 yıldanberi muntazaman çıkan gazetemizin spor rubriğini teşekkülü ve ihtiyacaları bize her türlü kolaylığı esirgemeyen hasta sayın büroğümüzü ağabeyimiz olan Bölge Müdürü Said Salâhaddin Çihanoğlu ile bütün bölge arkadaşlarımızı âlenen teşekkür yeldiani bir borç biliriz.

Değerli arkadaşım Adnan Sakarya bizimle birlik olarak yazıfinesini bıraktı. İsterimizde âlakadar oldu. Bölgedeki arkadaşlarımızla tanıştırdı. Bu hususta kendisine hürmet ve sevgilerimizi yolladık.

Dr. Naci Buçukoğlu



## GÜREŞ



Spor ve Sergi Sarayında yapılan son serbest Milli güreş takım seçmelerini her gün yakinen takip ettim. Şurasını hemen belirtmeliyim ki bizim kamımızda olan güreş haseti, orada minderde

canlı bir tablo gibi gözlerimin önünde tecessüm etti. Karakucak güresinden gelen kıymetli, nefesli gençler mindir güresine kendilerini alıştırabilirlerse, eski mindir (Devamı 5 de)

### Takımlar:

Profesyonel takımlar içinde en göz dolduranı bence Beykoz İ.Spor. Kasımpaşa'dır. Büyük kulüpler ancak eski kurtuncular sayesinde ayakta durabiliyor.

Fenerbahçe: Lefter, M Ali Naci

Besiktas: Fahrettin, Eşref Galatasaray: Muzaffer, Bülent sayesinde Alıuşmuş oldu. Turgaylar, Ali İhsanlar ne oldu...

Bilhassa Fenerbahçe de âdetâ toptan kaçır gibi bir hal var.

Bu durumda gerek İtalya gerekse İspanya ile yapacağımız Milli maçlarda galibiyet beklemek herhalde biraz yerleş olur...

Uzun zamandır münakaşası olan antrenör mesleği bugün artık her profesyonel kulüpe hâlihoşmuş bulunmaktadır. Hakem davasına: Bu davanın ehemmiyeti yazı ile söz ile anlatılmaz. Muhakkak komedileri göznekle Ankaralı hakem ile yardımcıları ufak



Profesyonel takımdan Galatasaray on biri

tefek kusurlarına rağmen dorta forvette, Fahrettin ve Metin.

Galatasaray Kaleci, müdafaa ve haf hattı henüz istikrar bulmuş değil, forvette sağ a çık Necdet, Suat, Muzaffer işi durumdur. Kasımpaşa Şayet Vefa ve Fenerbahçe çıkardıkları güzel ve takım oyununda da ima gösterilerine yenecek takım pek göremiyoruz.

Univtersiteli her arkadaşın verimini ve sermayeli çabalarını neticesini Allah yüzü aklı ile gösterir...

İ.Spor: Takım oyunu halinde daima güc, nefesli, enerjik bir takım, bir sisteme ve sinirlerine hakim oldukları gün iyi bir Onbir olacaklardır.

Beyzok: Başbakan bu arar tekimi, Nusrat olmadan sanki idare göremez durumda bek haf hattı iyi forvette yalnız Nusret...

Adalet - B.Spor: Emniyet Ne derlerse desinler, benim gazetim hiç dolurmadı. Sizin temiz olan ve sinirlerine hakim olamayan bir 11 den bir şey beklenemez.

Dr. Naci Buçukoğlu



Profesyonel futbol takımlarından Beykoz

## Basketbol - Voleybol - Boks - Kürek

Bugün Avrupa kıtasında bir isim olarak beliren basketbolümüz her ne keramete ise, nasırlı edildii. Hiç ses, sada yok...

Bir aralık lig usulü turnuva olacak dendi. Gene ses yok. İnaallah güreş gibi bir ilham olur da ortak nurlarına Yazık. İstidatlı olduğumuz bir spor subesi oluyor. Geliniz, hepimiz ele vereyim de canlandıralım.

Meşhur boksör Hayrebetyanın foyası meydana çıktı. Ramiz Şike'lli maçlar yapmış İsyen boksör Alman yarı ağırlık şampiyonu ile ters Guard-1 diye dövüsmek istemedi.

Beykoz kulübünün yarış italarının dışarında, yağmur alt-

ında bırakıldığını gördük. Münasib bir yere alınması can ve gönülden dileriz. Çünkü bu serse onlardan sampünlükler bekliyoruz.

★ Milli maçlar ve Cam-İs spor anketi

Kıymetli okuyucular İtalya ve İspanya ile yapacağımız milli maçlara çıkacağımız milli takım hakkında ne gibi bir teripte olmanız için edip ediniz. Bu hususta düşüncelerinizi Milli takım Cam-İs Gazetesi yazı şerhleri ve spor servisine Pasabahçe göndermeniz rica edeceğiz. Bu suretle siz kıymetli okuyucularımızın fikirlerine terüdam olmuş olursunuz.

Rakiplerimiz muntazaman bir kaç aydanberi hummalı

şekilde çalışmaktadır. Allah yardımımız olsun.

Verilecek cevapların en geç bu ayın 10 nuna kadar gönderilmesini aydın rica ederiz.

★ BOKS

54 kilo ile İstanbul ve Türkiye şampiyonu Hayri Kurç Yüğöslayvandan gelir gelmez iyiliş olmuştur. Şiş ve Cam fabrikasında eskiden usta olan bu kabiliyetli genç Pasabahçe kulübüne antrenör olarak girmek istemektedir.

Şiş ve Cam fabrikası Şiş dika Başkanı eski bir sporist olduğunuz ve Pasabahçe Gençlik kulübüne daima yardım yapmaktas olduğunuz, bu gerçeğe hafif bir iş verilmemiş tavassut etmesine rica olunur.

Dr. NACI